

Пам'ятайте
про
Україну!

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



Редакція і Адміністрація:
"Svoboda"
30 Montgomery Street
Jersey City, N.J. 07302
Телефони: (201) 434-0237
(201) 434-0807
(201) 434-3036
УНСоюз: (201) 451-2200

PIK XC. Ч. 176. ДЖЕРСІ СІТІ і НЬО ЙОРК, П'ЯТНИЦЯ, 16-го ВЕРЕСНЯ 1983 ЦЕНТІВ 25 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, FRIDAY, SEPTEMBER 16, 1983 No. 176. VOL. XC.

ВІДБУВСЯ ХУШІ З'ЇЗД БРАТСТВА І-ОЇ УД УНА

Глен Спей, Н.Й. (Р.Г.). — ХУШІ Крайовий делегатський з'їзд Братства колишніх вояків І-ОЇ УД УНА в ЗСА відбувся тут на оселі Українського Братського Союзу „Верховина“ в суботу і неділю, 3-го і 4-го вересня ц.р. З'їзди ці Братство відбуває щодня роки, щоб на них проступовати працю у минулому, заплянувати напружені праці у майбутньому та вибрати нову управу на наступні два роки.

У суботу започатковано з'їзд нарадами, що ними керувала Президія у складі: Іван Скіра — голова, Роман Пришляк — заступник голови та Богдан Ясинський і Олег Пришляк, секретарі. На з'їзді було 28 делегатів із 58-ма мандатами, які репрезентували дев'ять станцій, та двох уповноважених. Після дискусії над проблемою праці уступачою Управі З'їзд висловив їй повне довіря та перевибрав Управу на наступні два роки в такому складі: Осип Голинський — го-

ЕКЗЕКУТИВА УАКРАДИ ВІДБУЛА НАРАДИ

Нью Йорк, Н.Й. (Р.Б.). — Ряд актуальних справ, зокрема підготовки Крайової Конференції Української Американської Координаційної Ради, запланованої на суботу, 1-го жовтня ц.р. у Вашингтоні, було предметом наради Екзекутиви УАКРАди, що відбулася тут в п'ятницю, 9-го вересня ц.р., у власній домівці, у вечірніх годинах. На порядку денному було: віддання протоколу з попереднього засідання 27-го червня 1983 року, звіт поодиноким діловодів, перегляд зголошень представників організацій, відділів та індивідуальних членів УАКРА на Конференцію у Вашингтоні, програма Конференції, тимчасовий статут та справи СКВУ.

Голова д-р Іван Фліс повідомив у своєму звіті, що Секретаріат СКВУ доручив йому копію листа Екзекутиви УАКРА з датою 22-го серпня 1983 року у відповідь на листа Екзекутиви УАКРА, в якому Рада прохала, щоб її визнати центральною репрезентативною всіх українсько-американських організацій, об'єднаних в цій Раді. В листі УАКРА, що його підписали Ігнат Білинський і інж. Євген Івашків, сказано, що УАКРА не визнає УАКРАду за легальну установу і вимагає від д-ра Фліса припинити подати в чому провід УАКРА порушив статут і процедуральні постанови на XIII Конгресі.

Після віддання цього листа УАКРА намічено зміст відповіді до Президії СКВУ, яку рішено вислати негайно до підписників, крім голови д-ра Фліса і секретарів Ольги Кузьмич, що чотирьох інших членів Екзекутиви УАКРАди, а саме: д-ра Богдана Шебунчака, Романа Данилюка, Івана Павленка і д-ра Романа Барановського. Далі голова подав, що процес закінчує порушення знаходиться в кінцевій фазі і до часу Конференції УАКРАди ця установа буде зачартерована.

Потім звітвали інші члени Екзекутиви. Д-р Р. Барановський поінформовав про підготовку Конференції яка відбудеться 1-го жовтня ц.р. у Вашингтоні, Д.К. в приміщенні готелю: Twin Bridges Marriott Motel, 1333 Jefferson Davis Hwy, Crystal City, Va. Tel. (202) 628-4200. (Готель знаходиться у невеликій віддалі від летовища National Airport), а не в приміщенні Св. Софії, при 30-й вул., як було раніше подано в пресі. Початок намічено на год. 1-шу по полудні з тим, що реєстрація почнеться дві години раніше, о год. 11-й за оплатою 10 дол. від особи.

Р. Данилюк, фінансовий

СОВЕТСЬКИЙ УРЯД НЕ ДУМАЄ ПРО КОМПРОМІСИ

Москва. — У повсім несподіваному потягненні в останніх п'ятьох днях тут вже відбулися дві пресові конференції, призначені для міжнародних кореспондентів, в яких високі совєтські чиновники старалися вияснити становище свого уряду до розмов про розроблення в Женеві залишається не зміненним. Він відкинув можливість прийняти компромісну пропозицію ЗСА щодо нуклеарної зброї Великої Британії і Франції. Він теж заявив, що частинне розміщення ракет типу Першинг-2 в Європі, не може бути прийняте совєтським урядом ніяким договором.

Дослідник Корнієнко сказав: „Ми уважаємо, що нуклеарна система Великої Британії і Франції мусить бути включена в загальне число ракет далекого zasięgu НАТО. Досі їх в цю систему не включали“.

СССР ДЕМОНСТРУЄ СВОЮ МІЛІТАРНУ СИЛУ

Токіо, Японія. — Пресове агентство Юнайтед Пресс Інтернешнел інформувало, що Совєтський Союз швидко не приєдналися після зістрілення південнокорейського пасажирського літака і обурення вільного світу з цього приводу, а радше, навпаки демонструє свою мілітарну силу в Японському морі. На місці зістріленого літака 13 днів тому, появились совєтські військові кораблі і реактивні бомбовики, які вилетували у віддалений на 286 миль від японської території морський зоні військових маневрів без жадного попередження Японії чи сусідніх країн.

Два совєтські бомбовики і два розвідні літаки наблизились на заборонену до Японії віддалі і летіли аж до часу поки на протинних не вилетіли японські джетоу літаки. Японські чиновники пізніше заявили, що совєтські кораблі і літаки вживали у маневрах правдиву зброю.

ПАЛАТА РЕПРЕЗЕНТАНТІВ ЗАСУДИЛА МОСКВУ ЗА ЗЛОЧИН

Вашингтон. — Палата Репрезентантів З'єднаних Штатів Америки одногодосно засудила Совєтський Союз за недовідання злочини зістрілення південнокорейського пасажирського літака, який, збившись з визначеного шляху, опинився на совєтській чи совєтськими контрольованій території. Злочин виконали совєтські військові летуни, яких Москва мала навіть сміливість показати на телевізійних екранах, очевидно з наказу правдоподібно найвищою командування, а може навіть за відомим теперішнього лідера і колишнього верховного КГБ Юрія Андропова, який, як кажуть закордонні кореспонденти, грав роль великого „миролюбця“.

В катастрофі, як відомо, загинуло 269 осіб — 240 пасажирів і 29 осіб залоги, в тому числі 61 американських громадян, між ними один член Палати Репрезентантів, як також громадянин інших країн.

Резолюція Конгресу закликає уряд СРСР вияснити світові чому був зістрілений цивільний пасажирський літак 1-го вересня ц.р., і якими мотивами керувалося совєтське командування, даючи наказ виконати цей протраєний людство злочин. Крім того Палата Репрезентантів домагається, щоб Совєтський Союз заплатив усі репараційні кошти для південнокорейської компанії і родин потерпілих. „Прийняти це, що ми можемо домагатися для улег-

шення болу тим, що втрапили у цій катастрофі своїх найближчих“, — заявив на форумі Конгресу демократ з Вісконсину, голова комісії міжнародних справ в Палаті Репрезентантів.

У прийнятій резолюції конгресмени гостро засуджують СРСР не тільки за зістрілення літака, але і за їхню провокаційну поведінку після цього акту, тобто застосування вільного світу, що вони готові повторити не в разі ворожого нападів. Конгресмени Сем Б. Голл, демократ з Техасу гостро заявив: „Ви можете їх влягнути в яку хочете одягу, показати на телевізійних екранах, але не забувайте про факт, що ви маєте до діла з збиванням і порушеннями всіх міжнародного права“.

Один з одних конгресмени домагалися від президента Рональда Регена поширення вілплатних санкцій і гострішого покарання СРСР за доканий злочин. Конгресмени Джек Кемп, республіканець з Нью Йорку пропонував, щоб ЗСА викликали з Америки стільки совєтських дипломатів, скільки загинуло американських громадян під час цього злочинного акту.

Лідери Сенату приймуть мабуть, подібну резолюцію. Припинення в Сенаті наступило з причини п'ятигодинного вшанування покійного сенатора Генрі Джексона, демократа із стейту Вашингтон.

Англійською мовою перевидано твір С. Мазлаха і В. Шахрая

Енн Арбор, Миш. — Мишнський університетська преса перевидала, переклавши на англійську мову, твір Сергія Мазлаха та Василя Шахрая, появу якого започаткував 1919 рік в Україні. Відтак цей твір було перевидано в 1974 році в Мюнхені, Західній Німеччині. Редактором теперішнього видання і автором передмови є проф. Петро Я. Потічний, вступне слово написав Майкл М. Лютер. В англійській мові твір має назву: „On the Current Situation in the Ukraine“.

Про цей твір, його авторів і обставини в той час в Україні написав д-р Джеймс Е. Мейс ось чому: „Шлях, який обрала більшовицька партія для українізації, був довгий; він розпочався в січні 1919 року, коли Сергій Мазлах і Василь Шахрай обидва більшовицькі в Полтаві, що тоді була центром українського руху, опублікували довгу критику більшовицької політики. Тезою цієї праці було: „Україна є так само країною, як є Росія, як є Німеччина, як є Франція, як є Італія, як є Норвегія, як є Англія і т.д. Подібно до них вона не має не тільки „права“, а і бажання бути на ділі такою ж самостійною, такою ж незалежною, як і вони“, Сергій Мазлах зник безслідно в 1930 роках під час „чистки“ в Україні. В Шахрая зловили Денікінські військові сили і стратили його в 1919 році.

В своєму вступному слові М.М. Лютер пише, що книжка „Од хвилі: що діється на Україні і в Україні“ — „це крик розпачу над революцією, яка задрала народ. Це також сповідь обидвох авторів у їх втрату віри в їхню партію — як втілення революції“.

Цю книжку — в ціні 8 доларів 95 центів — можна набути, написавши на адресу: Svoboda Book Store, 30 Montgomery Street, Jersey City, N. J. 07302.

Вийшов другий збірник абсолютентів УЕВШ

Блумінгтон, Инд. (М.Б.). — Ініціативна група бувших викладачів, абсолютентів і студентів Української І економічної Високої Школи в Мюнхені (1945-1951) видали офсетом черговий збірник п.з. „Рідномовна школа на чужині“, 128 стор., зсерії „Біографія і спогади“ ч. 2.

На змісті складаються статті св. п. проф. д-ра Іллі Вітановича про суспільні ідеї та економічні відносини в Галичині на межі XIX і XX століть; інтерв'ю проф. д-ра Якова Шумели та цінні спогади инж. Андрія Качора „Як я став студентом УЕВШ“. Також згадка про св. п. Сергія Кротюка і його посмертна стаття на тему грошової реформи в Німеччині, в 1948 році. В розділі „Бібліографія студійної документації“ описано чотири дисертації абсолютентів.

З терену зацікавлених підказують, щоб третє число видати в іншій осерсудку, де проживають колишні випускники, наприклад, у Нью Йорку, в Чикаго, чи Філадельфії.

Після збірки всіх можливих матеріалів у даній осерсудку опрацювання повного збірника і видання справним друком.

Ціна ч. 1 і 2 по 6 дол. Замовляти слід у: UEVS, 307 N. Overhill Dr., Bloomington, Ind., 47401.

СОВЕТСЬКИЙ ПІЯНИСТ ЗАЛИШИВСЯ НА ЗАХОДІ

Мадрид, Іспанія. — Міністерство внутрішніх справ Іспанії поінформувало кореспондентів, що під час контрпоштового турне по цій країні совєтської оркестри радіо і телебачення, соліст цієї оркестри, відомий в СРСР і поза його кордонами піаніст Александр Торалде відлучився від групи мистців і попросив пізніше еспанський уряд надати йому політичний азил.

Речники уряду пізніше заявили, що 24-літньому А. Торалде надано тимчасовий притулок в Іспанії, а його прохання про азил розглянуть відповідні урядові інстанції.

Коли оркестра повернулася до Москви, два дні після втечі згаданого піаніста, совєтські речники не пояснили відсутності Торалде і не бажали коменту-

Голландський консерватист очолив Чин Єзуїтів

Рим, Італія. — У вівторок, 13-го вересня ц.р., тут обрано нового провідника Чину Єзуїтів, який відомий зі своїх сил у католицькому світі. Новим провідником є голландець, спеціаліст у справах Близького Сходу, монах консервативних поглядів, отець Пітер Ганс Кольєнбах.

Сподіється, що цей новий 54-літній провідник зуміє злагодити напружені відносини, які панують в останньому часі поміж цим престижним католицьким Орденем і Папою Іваном Павлом II. Конфлікт осягнув свій вершок перед двома роками, коли Папа Іван Павло II іменував двох єзуїтів, до яких мав особливе довіря провідниками товариства Серія Ісусового, ще перед тим, як дав дозвіл вибрати єзуїтам свого провідника цілого Чину.

Теперішній вибір відбувся тайним голосуванням в Римі, саме в часі, як Папа Іван Павло II перебував у Австрії і вислід голосування, в якому о. П. Кольєнбах отримав звичайну більшість голосів, передано Папі, який заявив, що хоча нового провідника Чину не

У СВІТІ

МІСЦЕВІ ВИБОРИ, які відбулися в Норвегії мали найменшу кількість голосуючих від часу Другої світової війни. бо тільки 67,6 відсотка управинців до голосування використало свої права. У висліді виборів консервативна партія, що досі була найсильнішою та її членом є прем'єр-міністер Кааре Вільох, втратила голоси на користь лівої соціалістичної партії, яка здобула найбільше голосів.

НОВИЙ ПРОВІДНИК Гватемали генерал Оскар Мехія Вікторес відмовився вести переговори зі злочинцями, які півдали в суботу, 10-го вересня ц.р. його сестру. Він заявив, що не піде на ніякі уступки із терористами-викрадачами, хоча досі не одна політична група не признається до того пірвання.

В БЕЛЬГІ РОЗПОЧАТИЙ залізничними робітниками страйк поширився на інші засоби комунікації та на пошту і тим у вівторок, 13-го вересня ц.р. спаралізував цілу країну. Досі страйкує вже 900,000 робітників, а вулиці Брюсселю так заповнені автоми, що не можна ніде протиснутися.

ЮРІЙ АНДРОПОВ, стараючись дати більше сили чиновникам КГБ, іменував тепер двох із них заступниками міністра внутрішніх справ. Василій Лежєпов, заступник голови КГБ, і Кіріл Б. Востріков, вищий урядник КГБ, отримали іменування на заступників міністра внутрішніх справ.

В МІЛАНІ ПОЛІЦІЯ арештувала трьох терористів правих поглядів, яких вже давно пошукувала. Усі три є членами правої революційної групи, яка виконала в 1981 році напад на залізничну станцію в Больоні, в якому загинуло 85 осіб.

КРАЇНА В ПІВДЕННІЙ АФРИЦІ, які свого часу рішили не допускати чужинських кореспондентів, цього не піддержують за винятком Зімбабве і Анголі. В Анголі практично не допускають чужинських журналістів вже від 1975 року. Тепер однак президент Зімбабве Кеннет Д. Каунда заявив, що спільним рішенням його уряду чужинські журналісти не можуть користуватися в його державі свободою рухів та взагалі туди приїздити. Уряд Зімбабве повідомив, що кожна вістка про будь-яку терористичну акцію на терені цієї країни, як теж вістки про державні потягнення для оборони перед тероризмом, є однозначним із кримінальним злочином, за який каратимуть ув'язненням до двох років.

ПРЕДСТАВНИК УРАДУ Нікарагуа закликає публічно урядові ЗСА, що члени Сі-Ай-Ей допомагають терористам нищити сандіністів. Причому до того заклику дав пред'явлений ним факт, що минулого тижня шість літаків бомбили стратегічні місця та летовища в Нікарагуа.

ЮРІЙ ЛЮБІМОВ, совєтський театральний режисер, який того місяця поставив на сцені театру в Лондоні з великим успіхом п'єсу Достоєвського „Злочин і кара“, повідомив тепер в часі інтерв'ю з представником радіостанції Бі-Бі-Сі, що він має труднощі із амбасадною СРСР, яка заборонила йому висловлювати будь-які критичні заваги про різні погляди на театральні теми в його країні. Причиною того є факт, що Ю. Любимов стягнув на себе невдоволення совєтського уряду за те, що в його продукції „Злочин і кара“ в Лондоні він не представляв, як це досі було, Разкольнікова, як жертву корупційного царату, а радше як морального дегенерата.

У наступному числі Українського Тижневика: In The Weekly, September 18:

- Details on Great Famine Memorial Week — schedule of events.
- Little Rostyk Cylupa recuperates from reconstructive surgery on his crippled hand.
- Babi Yar Park to be dedicated in Denver on October 2.
- St. Basil's Seminary in Stamford, Conn., marks its 50th anniversary.
- Part II of Dr. Myron B. Kuropas's article on Svoboda and the making of the Ukrainian American.
- Part II of Marco Carynnyk's article on the Great Famine and The New York Times.

Закінчив медичну школу

Юніон, Н. Дж. — У місцевому шпиталі Меморіал Джералд проходили тепер обов'язкову для всіх молодих лікарів шпитальну практику д-р Микола Бродин, який закінчив Університет здоровельних наук-коледж Остеопатичної медицини у Кензас Сіті, Міссурі.

Д-р М. Бродин, син Богдана і Ольги Бродинів, народився та виростав у Нью-Йорку. Університетське навчання закінчив у Нью-Йоркському університеті дипломом бакалавра з біології. Під час студій у Нью-Йоркському університеті був активним в Українській студентській організації. Після закінчення в Нью-Йорку працював асистентом при дослідженні у дільниці неврофізіології у Рокефеллер університеті, спеціалізуючись у функціонуванні мозку і людської нервової системи у загальному.

Група дослідників при Рокефеллер університеті, якої він був членом, опублікувала 9 наукових праць у різних медичних журналах з дільнок неврофізіології, фізіології і неврології. В університеті у Кензас Сіті д-р Бродин був почесним членом Крайового остеопатич-



Д-р Микола Бродин

ного товариства Сігма Сігма Фі і організації АПО, яка є організацією служби, що дає медичну опіку убогим.

Д-р Микола Бродин — член Американської Остеопатичної Асоціації та планує практикувати як лікар внутрішніх недуг.

Від наймолодших літ він був активним у Пласті, тепер у курені „Хмельнички“.

Д-р М. Бродин зі своєю родиною, дружиною Христею зі Семенів та півторарічним сином Андрійком, живуть у Юніон, Н. Дж.

До Президії Світового Конгресу Вільних Українців Торонто, Онтаріо Канада

Світла Президіє!

У зв'язку з тимчасовими змінами, що заходять у сучасному організаційному житті української спільноти в ЗСА, Собор Українського Євангельського Об'єднання в Північній Америці ще в осіннє минулого року був висловився: „Собор УСО не оправдує того, що сталося на XIII Конгресі Українців Америки та вважає за кінцеве, щоб прийшло до привернення та збереження основних програмових і організаційних засад, на яких УККА був побудований і досі працював. Настаюється на тому, щоб продовжувати відповідну акцію для привернення правопорядку в УККА, щоб УККА міг бути і далі демократичною організацією та репрезентацією всіх українців у ЗСА“.

Тому, що, на жаль, з цих заходів нічого не вийшло, для УСО тепер лишається нічого іншого, як призначити за свого речника Українську Американську Координаційну Раду і підтримувати прохання УАКР, щоб її прийняли в члені СКВУ.

За Головну Управу УСО в ПА, Пастор В. Боровський, скзекутивний секретар

До Світового Секретаріату Світового Конгресу Вільних Українців 2118-А Блор Ст. Вест Торонто, Онт. Канада М6С 1М8

Високоповажні Панове!

Оцим заявляємо, що наша організація, Асоціація Українців Америки, не належить до УККА, який не репрезентує вже більше української громади а в тому і членства нашої організації, ні в ЗСА ні на форумі СКВУ.

У зв'язку з цим ми підтримуємо прохання Українсько-Американської Ради прийняти цю організацію в члені СКВУ.

З правдивою пошаною до Вас
За Головну Управу:

Д-р Роман Барановський Мгр Микола Нагірний
голова секретар

Почався шкільний рік в Українській Школі

В суботу, 10-го вересня ц.р., почався навчальний шкільний рік українознавчих предметів в „Нашій Українській Школі“ при Осередку СУМА ім. УПА в Філадельфії.

Навчальний рік попередила Служба Божа в наміренні української молоді та покликана до духовного стану, яку о 10-й годині вранці в Соборі Непорочного Зачаття ПДМ, при Френклін вул., відправив катехит цієї школи о. д-р Іван Білянич.

Під час Служби Божої о. д-р І. Білянич висловив до учнів цікаву та змістовну проповідь, базуючись на життєвих фактах релігійного життя. Будете вірні нашої церкви й українському народові, будьте характерні і правдомовні, бажайте великого та пам'ятайте, що у кожній українській людині написано на чолі, що вона українського походження, — сказав о. д-р Білянич. На закінчення проповіді о. катехит попрощав всіх присутніх.

у соборі клякнути та спільно вголос відмовити „Отче наш“ в наміренні Патріарха Йосифа за його здоров'я.

Після Служби Божої всі учні, учителі і батьки перейшли до катедральної залі, де одержали всі потрібні інформації зв'язані зі школою. Перший день навчання в „Нашій Українській Школі“ і реєстрація нових учнів розпочнеться у суботу, 17-го вересня ц.р. точно в 9-й годині в Домі Української Молоді, 4949 Олд Йорк Роуд, у Філадельфії.

„Наша Українська Школа“ може прийняти на навчання невелику кількість нових учнів. Першестро матимуть ті учні, котрі скоріше зголосяться. Дирекція і Батьківський комітет Школи закликають всіх батьків, які мають дітей у шкільно-му віці, писати своїх дітей до школи українознавства. Наш клич: „Всі українські діти, до школи українознавства!“

М. Б.

ДЖОРДЖ МЕКГОВЕРН, демократ з Південної Дакоти, зголосив свою кандидатуру на президента ЗСА і шукатиме шляхів для номінації його особи. МекГоверн, як відомо, кандидатом вже на це високе становище в 1972 році, але не здобув відповідної підтримки в народі. Тільки два стейти в тому часі підтримали повністю МекГоверна (Массачусетс і Дистрикт Колумбія). В інших стейтах він отримав дуже мало голосів. Його контркандидатом з Республіканської партії був тоді Річард Ніксон. Політичною платформою МекГоверна сьогодні є „реалізм і політичний розум“. Він вважає, що фантазія у політиці надається тільки для телевізійних програм. 61-річний сьомий, до речі, кандидат Демократичної партії ставитиме наголос у виборчій кампанії на соціальні питання і економіку, які ще й досі, на його думку, не розв'язані в ЗСА.

УКРАЇНСЬКА СВИТЛИЧКА ДОПОМАГАЄ БАТЬКАМ ВИХОВУВАТИ ДТЕП.

ГРОМАДСЬКИЙ КОМІТЕТ в ДІТРОЙТІ для ВІДЗНАЧЕННЯ 50-РІЧЧЯ ОРГАНІЗОВАНОГО МОСКВОЮ ГОЛОДУ в УКРАЇНІ

ВЛАСНОВУЄ

ЖАЛОБНЕ ВШАНУВАННЯ ПАМ'ЯТІ ЖЕРТВ ГОЛОДУ в УКРАЇНІ В 1932-33 РОКАХ

у неділю, 25-го вересня 1983 року, поч. 4-та год. по пол.

у залі Фіцджералд Гай Скул при вулиці Ryan Road and 9 Mile, WARREN, Mich.

Голод, як засіб поневолення, доповідь Ред. МИХАЙЛО СМІК

Програму з відповідей до події репертуаром виконає КАПЕЛЯ УКРАЇНСЬКИХ БАНДУРИСТІВ ім. ТАРАСА ШЕВЧЕНКА під мистецтвом керівництвом ГРИГОРІЯ КИТАСТОВО

співачку візьмуть: ХРИСТИНА ПІПЕЧЕНКО, меццо-сопрано; МАРІЯ ЛІСОВСЬКА, фортепіановий супровід; ОЛЕКСА ВЕРЕТЕНЧЕНКО, авторське читання поезій; ПЕСЯ КИЗІМА, фортепіанове солю

Вшанування присутніх очевидців віпніків від голодової смерті

Закликаємо все Українське Громадянство Метрополії Дітройту до загальної участі, зокрема молодшу генерацію, щоб належно вшанувати пам'ять жертв московського народобвиставства українського народу, найбільшого в 20-му столітті.

Свідків, очевидців великого голоду просимо зголоситися до Громадського Комітету телефоном на числа: 336-8291, 356-1636

Квитки вступу в ціні 5 і 3 долари в передпродажі в бюро обидвох Кредитових та членів Комітету, а в день імпрези при касі від години 3-ої по полудні

ГРОМАДСЬКИЙ КОМІТЕТ

Незабутня зустріч з

Едвардом Іванком.

(УОКЦ) — У п'ятницю, 9-го вересня ц.р., понад 200 осіб взяли участь у відкритті осіннього сезону Українського Освітньо-культурного Центру у Філадельфії, яке пройшло з великим моральним та матеріальним успіхом.

Це відкриття, що було заплановане представниками молодого покоління, робило враження не концерту, а приватної гостини. На середині залі були поставлені столи у виді прямокутників, з перекосами, о-вочами та солодким поміж китицями живих квітів та свічників. Стільці були поставлені в двох рядах уздовж стін. Це створювало інтимну атмосферу, в якій не було вимушеності, ані „концертної“ нудоти, що відштовхують нашу молодість від участі в так званих культурних розвагах. Публіка складалася здебільшого з молодих професіоналів і їх дружин, представників старшого громадянства та тих всіх, що допомагають Центрові та живуть його успіхами й турботами.

Церемонію відкриття сезону УОКЦ довершив його доголітний президент д-р Олександр Черник, ствердженням, що, не зважаючи на всі труднощі, українська громада у Філадельфії стала власником Дому української культури, вартості понад мільйона доларів, який започаткував ренесанс українського громадського та

культурно-освітнього життя у Філадельфії. Цей дім за чотири роки є на 80 відсотків сплечений. В цьому велика заслуга молодого українського покоління, для якого цей дім став реалізацією туги виходу з вузьких обмежень українського гетто та можливості вияву своєї національної ідентичності новими засобами і методами.

Орися Гевка представила учасникам збірку Бродєво, співака Едварда Іванка, який по-мистецьки і з великим почуттям проспівав низку українських та американських пісень. Він зумів в дуже короткому часі нав'язати контакт з публікою та полонити їх серця своїм співом.

Після концерту Ед Іванко зійшов на залу та при чарівній обмінюваній думками з учасниками. До речі, він говорив по-українськи без доганно. Він сказав, що виступав вже на різних сценах і перед різною аудиторією, але наймилішою для нього є українська аудиторія та українські оплески.

Відкриття осіннього сезону УОКЦ у Філадельфії слід зарахувати до дуже успішних імпрез, до чого причинився не тільки виступ неперевершеного Е. Іванка, але й по-мистецьки улаштований буфет. Єдиним недоліком цього вечора була відсутність охолодження повітря.

Л. Я.

Папа Інокентій XI...

(Закінчення зі ст. 3)

на творення козацької армії. Час награв, бо як писав папський нунцій: „Туреччина хоче мати за собою найкращий і найхоробріший європейський народ (цебто українців), загартований на труди й холод, чого не мають азійські народи“.

Козаки в обороні християнства

У червні 1683 року нунцій передав королеві Собеському поважну суму грошей на негайне організування козацької армії для відтягнення татар від Мадярщини та Австрії, але через брак відповідної кількості альянського війська вжито цих грошей під Віднем. У липні цього ж року доручено за порожнями гроші, щоб вони зробили наскок на Крим. Інші козацькі з'єднання виявили готовість почати бої проти турків і татар в Україні. Вислано теж гроші окремій козацькій групі для боротьби з бігородськими татарами. Таким чином козаки наблизилися у запеклих боях на чотирьох фронтах і блискуче виявилися в своїх завданнях.

Різні автори подають різне число — від 5 до 30, 000 — козаків під Віднем. Одне, мабуть, беруть до уваги сам бій під Віднем, а інші бойові акції в часі віденської кампанії. Знаємо що з козаків сформовано й тритисячний папський корпус, який згодом значно побилизився. Чи цей корпус у цілості поспів під Віднем-невідомо, але певним є, що він відзначився героїчними подвигами на Мадярщині. Польські вояводи мали свої козацькі загони. Крім цього багато українців із західних земель мобілізовано до польської армії, яка була під Віднем.

Історики однозгідні в тому, що участь козаків у

Німецький часопис — про страйк українських студентів у Дахау



З великою неупустливістю намагалися проф. Юрій Кульчицький (зліва) і священник Євген Гарабач (другий справа) переконати Герда Фрайндорфера (посередній), представника Адміністрації замків і озер, про слушність домагань українців, поклинаючись на те, що самостійність української нації доведена її участю у заснуванні Об'єднаних Націй. Перша зліва мгр. Соня Шерер, голова студентського комітету для Дахау; справа — проф. Петро Гой, академічний дорадник.



Без зголошення, але підготовані з'явилися студентки і студенти українського походження, шукаючи в Європі слідів своїх батьків і дідів. У роздаваних листочках вони домагалися, щоб українців називали українцями, а не приписували їх до нації їх поневолювачів.

Німецька газета „Дахауер Ностте“, що є місцевим виданням, додатком „Зю Дойче Цайтунг“, у числі з 19-го вересня 1983 року, помістила великий репортаж п. заг. „Судачий страйк у пропам'ятному місці катині українських студентів із ЗСА і Канади, що відбували в цьому році студентське подорож „Стежками батьків на Європі“. Подорож цим репортажем в українському перекладі. — Ред.

Група, коло 20-ть студентів і студенток українського походження із ЗСА і Канади, домагалася в ультимативній формі, у вівторок, 16-го вересня, по обіді, щоб українцями, які за нацистського режиму були ув'язнені в концтаборах, репрезентовані в передньому приміщенні при вході до Музею дерев'яними таблицями з зазначенням даної національності.

Україна після Першої світової війни була деякий час самостійною республікою. У 1922 році стала вона другою союзною республікою Союзу. Після німецького входу в 1941 році проголошено, що Україна, знову республіка, але практично Україна залишилася до 1945 року окупованою територією, а в 1945 році її знову включено до складу совєтських народних республік. Проте, українська совєтська республіка з власною делегацією взяла участь у підписанні основної хартії Організації Об'єднаних Націй; по сьогоднішній день існує в Україні сильний дисидентський рух, який ставить собі за мету здобуття незалежності від Совєтського Союзу. Цю мету також намагаються здійснити численні українські екзилні організації за кордоном, що їх переважно класифікують як політично крайні сили.

Початково ситуація в Меморіальному Домі виглядала майже не вирішеною також тому, що Варвара Дістель, керівниця меморіальних приміщень Дахау, була відсутня протягом кількох днів. У зв'язку з тим

(Закінчення на ст. 4)

ЗГАДАЙМО САМІ І ПРИГАДАЙМО ІНШИМ!

ПОВІДОМЛЕННЯ КРАЙОВОГО ГРОМАДСЬКОГО КОМІТЕТУ для вшанування ПАМ'ЯТІ ЖЕРТВ ВЕЛИКОГО ГОЛОДУ в УКРАЇНІ в 1932-33 РОКАХ.

Листа ч. 3

Відділ 457 УНСОУ в Нью Йорку

Ярослав Савка	\$10.00	О. Побігушка	5.00
Івася Керницький	5.00	А. Кобрицька	5.00
Арка	25.00	З. Осінчук	5.00
Е. Корницька	10.00	А. Мареш	25.00
В. Мицак	1.00	М. Карпенюк	10.00
Я. Воробець	5.00	М. Даниш	20.00
І. Гашинська	10.00	Люба і Роман	
У. Старосольська	5.00	Тимчук	30.00
Meat Market „Броди“	20.00	С. Клофас	10.00
Meat Market „Bachynsky“	10.00	М. Д. Гаврилюк	20.00
Разом			\$231.00

Збірку перевела Г. Кіляр.



В глибокому смутку повідомляємо Рідню, Приятелів і Знайомих, що 14-го вересня 1983 р. в Каліфорнії, на 74-му році життя, заосмотрена Найсвятішими Тайнами, з волі Божої покинула життя на землі наша Найдорожча МАМА і БАБЦЯ

бл. п.

АННА ГРИНЬЧИШИН з роду РОМАНЯК

Тіло Покійної перевезено до Чикаго, до похоронного заведення Музика і Син. ПОХОРОН відбудеться в понеділок, дня 19-го вересня 1983 р. у соборі св. Володимира і Ольги, потім на цвинтар св. Миколая.

Записані у глибокому смутку: донька — СЛАВА з чоловіком АНДРІЄМ і внуки — МАРКО і ТАНЯ

Провокації...

(Закінчення зі ст. 2)

борони на Захід не понали ближчі інформації про воєнну армату на Далекому Сході.

Вже сьогодні, під час того, коли рідня ронить сльози, дивлячись у глибоке море за своїми рідними, і вибирає кожну трісочку, кожний предмет, який залишиться на ціле життя свідком людського злочину, кремльські лідери у своїй пропагандистській кампанії кажуть, що, мовляв, «світська опінія є по їх стороні», бо, як каже совєтський академік Ніколай А. Ушаков, «південнокорейський літак порушив міжнародне право про ненарушність території». Інший совєтський речник з міністерства юстиції Георгій Д. Голубов покликається навіть на чикагську кон-

венцію у справі міжнародних полетів. Ніхто, однак, з них ні словом не згадує про загин 269 цивільних осіб. І тому у висновку треба погодитися зі словами державного секретаря ЗСА Дж. Шульца, що совєтські чинники замість дати світові вяснення, вдаються до брехні і чергових погроз, а це вже свідчить про ілюзії втрату гуманних вартостей у спосіб їхнього думання.

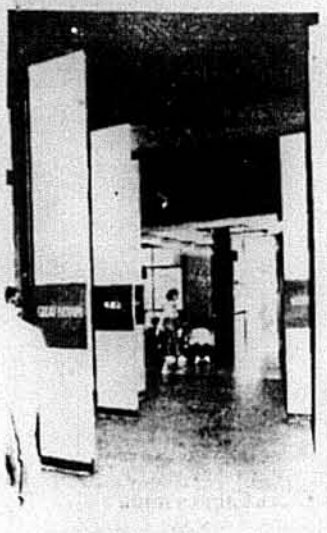
Треба, однак, сумніватися чи вільний світ належно використас що моральну перевагу демократичної системи над совєтською диктаторською, бо для всякої ефективної дії треба єдності, якої бракує у західному блоці.

Німецький часопис...

(Закінчення зі ст. 3)

приїхала з Мюнхену Герда Фравндорфер з баварської Адміністрації замків і озер, щоб продискутувати справу з демонстраціями. Вона заявила українцям, що виключно компетентним у справі змін у Меморіальному Домі є Міжнародний Дахавський Комітет у Брюсселі, а тому не можна вносити жадного рішення у короткому реченні. На це демонстранти відповіли, що вони вже кілька разів, також й у минулих роках, вписали свої домагання у книгу відвідувачів, і в книгу побажань і еугейті Мунго, але нічого з того всього не вийшло. Ось бисто, однак, вони в цій справі не зверталися до жадної установи, ані до дирекції Меморіального Дому, ані до Адміністрації замків, ані до Дахавського Комітету.

Все ж таки, група не виявила охоти вийти з Музею так довго, поки не буде виписане зобов'язуюче рішення. У наслідок цього Герда Фравндорфер вирішила на беззаставний у ту пору крок: зв'язатися телефонічно з Комітетом у Брюсселі. Йй не вдалося, і вона відбула розмову з Георгієм Вальнером. Вальнер доручив їй переказати наступне: комітет є готовий, на знак пам'яті про спільні території у концтаборах і про солідарність всіх в'язнів, виставити для українців табличку (місце), однак, не в'язучи з цим будь-якої політичної заяви. Щодо статистики, то її можна доповнити тільки тоді, коли Комітетові будуть запропоновані перевірені дані про кількість ув'язнених і померлих українців. Оформленням фрази про



Українці хочуть бути репрезентовані, як окрема нація, дерев'яною табличкою у Меморіальному Домі.

те, що не мається на увазі жадної політичної заяви, Комітет, очевидно, хоче запобігти, щоб цей жест не інтерпретовано як підтримку стремління України до незалежності. Якщо хтось думає, що на це послання в Брюсселі демонстрація з приємністю злізатиметься, то помилилася. Українці пробували перш спонукати представника Адміністрації замків дати писемне зобов'язання, але вона рішуче це домагання відхилила. Шойно коли присутній представник преси запевнив їх, що згода Дахавського комітету буде передана у звітванні, студенти і їх супроводники згодилися вийти з музею. Зараз після того вони взяли участь у Службі Божій в євангельській церкві Ферзенунгскірхе.

ВАЖНЕ ДЛЯ УЧАСНИКІВ
МЕМОРІАЛЬНОГО ТИЖНЯ
У ВАШІНГТОНІ

Протягом Меморіального Тижня у Вашингтоні для відзначення 50-ліття голоду в Україні, який (тиждень) триватиме від 25-го вересня до 2-го жовтня включно, очікується у Вашингтоні значна кількість українців, які прибудуть з різних міст і стейтів. Найбільше з них прибуде в день головної маніфестації, в неділю 2-го жовтня, але багато прибудуть певно вже раніше, щоб відвідати своїх конгресменів і сенаторів і поінформувати їх про Меморіальний Тиждень у Вашингтоні, чи прямо як туристи, щоб оглянути столицю ЗСА і потім взяти участь у маніфестації.

Одні прибудуть індивідуально, власними автомобілями, потягами чи автобусами, інші — групово, спеціально замовленими автобусами як учасники збірних поїздок.

Хто планує провести у Вашингтоні одну чи більше ночей, той повинен подбати про нічліг. Подаємо тут адреси готелів, де можна замовити кімнату, як також оплату за одну ніч: Howard Johnson-Crystal City, Va., 2646 Jefferson Davis Hwy (U.S. 501); Tel.: (202) 684-7200.

Цей готель розташований на відрізку між Потомак-рікою і Чарльз-рікою, близько центру Вашингтону. Ціна за кімнату для однієї особи 34 дол. за одну ніч. Charles Hotel, 1731 New Hampshire Ave., N.W., Washington, D.C.; Tel.: (202) 332-2226.

Цей готель лежить за кілька кварталів від Пенсильванського авеню, якою йтиме маніфестаційний похід. Ціна за кімнату для однієї особи за одну ніч — 35 дол., для двох чи більше осіб (не більше 4) — 45 дол. One Washington Circle Hotel, 1 Washington Circle, N.W., Washington, D.C.; Tel.: (202) 872-1680.

Цей готель розташований близько Кеннеді-Сентер, де відбудеться Меморіальний концерт. Тут ціна за кімнату для двох осіб — 65 дол. за одну ніч.

Щоб забезпечити кімнатою, замовляти треба вже тепер.

Хто знає інші готелі чи motel у Вашингтоні, де можна дістати дешевші ціни, хай замовляє кімнату там.

Зазначуємо, що групові поїздки до Вашингтону, приватні або організовані бюроми подорожей, можуть користатися із знижених цін на motel в залежності від їхнього положення. Поза містом motel дешевші як у місті.

КВИТКИ НА МЕМОРІАЛЬНИЙ КОНЦЕРТ

Як уже відомо, після маніфестації відбудеться в Кеннеді-Сентер Меморіальний концерт для вшанування пам'яті жертв Великого голоду. Початок концерту о 8:00 год. 30-го вересня. Щоб дістати квитки на концерт, треба замовляти їх вже тепер, виславляючи відповідну оплату на одну з таких адрес: Committee on Genocide in Ukraine, 2615 30th St., N.W., Washington, D.C. 20008; tel.: (202) 234-2330; або Committee on Genocide in Ukraine, Attn: Mr. E. Popil, 440 Wyoming Ave., Scranton, Pa. 18503; tel.: (717) 342-0937.

Ціни на квитки: ложі 25 дол., партер 20 дол., перший балкон — 15 дол., другий балкон — 12.50 дол., другий балкон боки — 5 дол.

Програма концерту буде оголошена згодом. Крайовий Громадський Комітет надіється, що всі місця в Кеннеді-Сентер, яких є понад 2,000 будуть заповнені, бо концерт — важлива частина української маніфестації у Вашингтоні проти організованого Московського голоду в Україні 50 років тому.

Інформації про інші події Меморіального Тижня у Вашингтоні будуть подані згодом. Якщо у когось є якісь питання, просимо писати до Вашингтонського комітету (адреса вище), або телефонувати: (202) 234-2330.

Для контакту поодинокими комітетів та індивідуальних людей з Вашингтонським бюро можна вживати номер замовленої телефонної служби: (202) 728-8744. Усі контакти й запитання, подані на цей номер, будуть відповідені протягом 24-ох годин.

Крайовий Громадський Комітет вшанування пам'яті жертв Великого голоду в Україні в 1932-33 роках.

У видавничстві „СВОБОДА“ появилася давно очікувана, найбільш ходова і найбільш читабельна книжка

ВОЛОДИМИР БАРАГУРА

КАЛИНОВИЙ МІСТ

Збірка спогадів — розповідь із дитячих років у Немирові, із життя учня Яворівської гімназії в 1922-28 рр.

Мистецьке оформлення Зеновія Онисевича 220 стор. ціна \$12.00, порто \$1.00. Мешканців стейту Нью-Джерсі зобов'язує 6% ставового податку

Замовляти:

SVOBODA BOOK STORE

30 Montgomery Street

Jersey City, N.J. 07302



СПОРТОВІ ВІСТІ

Редагує Омелян Твардовський

ВІДБУЛИСЯ ЛЕГКОАТЛЕТИЧНІ ПЕРШОСТІ
УСЦАК-1983

Завдяки ініціативі Управи УСЦАК-Схід, 13-го серпня ц.р. на площі оселі СУМ-А в Елленвіллі, Н. Й., відбулися легкоатлетичні першості УСЦАК, у яких взяло участь коло 40 змагунок і змагунів. Змагання проходили в жіночій і чоловічій групах, якими завідував провід у складі: О. Колодій, Б. Поритко, Х. Воловодчук, Б. Сушко і Р. Кушль. Змагунів і змагунки, що здобули три перші місця в поодиноких конкурсах, були нагороджені медалями Делегатури УСЦАК-Схід. У жіночій групі перші здобули: біг 100 метрів — В. Чума 14.9; Х. Воловодчук 15.5; У. Лисняк 15.8. Біг 400 метрів — В. Чума 66.0. Біг 800 метрів — В. Чума 2:31.4. У. Лисняк 2:54.0. Біг 1500 метрів — У. Лисняк 6:30.5. П. Котляр 8:02.0. Мет диск — У. Лисняк 75' 10 ф.; Х. Воловодчук 67' 11 ф.; К. Курилюк 54' 4 ф. Мет ратичек — У. Лисняк 69' 11 ф.; К. Курилюк 49' 3 ф.; Л. Котляр 43' 10 ф. Скок у височину — Н. Сокир 3' 11 ф.; Л. Котляр 3' 11 ф.; Х. Воловодчук 3' 8 ф. Скок у довжину — Х. Воловодчук 14' 8 ф.; Л. Котляр 12' 6 ф.; П. Котляр 12' 6 ф. Стусан кулю — У. Лисняк 30' 3 1/2 ф.; Х. Воловодчук 24' 4 ф.; Л. Котляр 23' 7 ф.

Чоловіки: біг 100 метрів — Б. Івасків 12.1; А. Шепель 12.4; С. Войчицький 12.5. Біг 400 метрів — І. Стецько 61.4; О. Шлидяк 63.2; І. Лешчук 63.9. Біг 800 метрів — А. Шепель 2:14.0; О. Шлидяк 2:16.8; І. Лешчук 2:24.0. Біг 1500 метрів — О. Шлидяк 4:45.5; О. Колодій 5:06.0; І. Лешчук 5:32.6. Біг 5000 метрів — О. Шлидяк 18:32; О. Колодій 19:20; І. Лешчук 23:51. Скок у височину — В. Чума 5' 0 ф.; Б. Івасків 4' 9 ф.; І. Лешчук 4' 9 ф. Скок у довжину — А. Чума 5.67 м.; А. Данченко 5.59 м.; Б. Івасків 5.49 м. Мет диск — 3. Стахів 98' 2 ф.; В. Натина 95' 3 ф.; Б. Поритко 92' 7 ф. Мет ратичек — Е. Церковних 149' 0 ф.; В. Натина 148' 10 ф.; Б. Сушко 146' 0 ф. Трисок — А. Чума 38' 3 ф.; А. Данченко 37' 8 ф.; В. Натина 32' 7 1/2 ф. Стусан кулю — В. Натина 34' 2 ф.; Б. Поритко 33' 4 1/2 ф.; С. Гованський 32' 1 ф.

На європейські турніри в складі збірної ЗСА поїхало 12 змагунів, яких тренер Даг Біл вважає основою олімпійської збірної. Він задовольнений їх суто людськими якостями, однак стійкою у бажанні віддати їй все Середній вік цих 12 змагунів 26 років; найстаршому Марлоу 32 роки, наймолодшому Кірлі 23 роки. Середній ріст дружини 194 см. Найвищий Крейг Бак — 203 см., „найкоротший“ Род Вайлд 187 см. У порівнянні з рядом інших дружин американці старші і нижчі. Проте тренер гадає, що потенціал дружини вимірюється не сантиметрами, а силою волі та самовідданістю на тренуваннях.

„Усі мої вихованці мають ясну мету, — сказав Даг Біл, — хочуть вирватися з тієї жіночої дружини ЗСА, яка вже переконала світ у вмінні грати відбиванку. Ми ж тільки на шляху до нього. І немає кращої нагоди, ніж олімпійські ігри... Тільки гучний успіх сприятиме подальшій популяризації чоловічої відбиванки в ЗСА“.

Кінцевий показник табелі ігор турніру Савина в Одесі: збірна СССР-1, збірна ЗСА, Польща, Японія, Чехо-Словачка, збірна СССР-2, Болгарія, Фінляндія, Куба, Румунія, Одеса „Політехнік“.

Найкращими змагунами турніру були: В. Зайцев (СССР-1), Дасті Дворак (ЗСА) і Т. Вуйович (Польща). Першорядні ролі в збірній СССР-1 відіграли вихованець „Політехніки“ Одеса — Олександр Сорокалет і Юрій Панченко з київського „Львовмотива“.

Згідно з повідомленнями спортивних кореспондентів з Одеси, окрасою турніру

ВІСТІ З УКРАЇНИ

Успіх збірної відбиванки Америки в турнірі Савина

30-го серпня ц.р. закінчився в Одесі міжнародний відбиванковий турнір Савина, в якому взяло участь 11 найкращих дружин світу. Як і можна було сподіватися, збірна СССР виступила з першого місця; очевидно, в складі її були змушені виступати теж найкращі відбиванкарі України.

Згідно з повідомленнями спортивних кореспондентів з Одеси, окрасою турніру

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

був двобій між збірними СССР і ЗСА. Ось, що писали українські журналісти про збірну ЗСА: „Заоканські відбиванкарі дуже серйозно готуються до наступної Олімпіади. До Одеси прибув основний склад збірної ЗСА, відмовившись від участі в Пан-американських іграх. Туди поїхала їхня друга збірна... Глядачі побачили добре підготовлену дружину з відмінними фізичними якостями, яка має сильні нападоючі К. Бака (204 см.), П. Сандерса (194 см.), К. Кірлі (193 см.), чудового розігруючого Д. Дворак (190 см.) грав з неадекватним азартом. Головний тренер СССР В. Платонов сказав журналістам: „Найголовнішим суперником на олімпійському турнірі в Лос Анджелесі вважаю дружину господаря. Американці виступають у рідних стінах, що, без сумніву, додасть їм сил. Збірна ЗСА — перспективна дружина, яка протягом двох років зможе „дозріти“ до медалей“.

На європейські турніри в складі збірної ЗСА поїхало 12 змагунів, яких тренер Даг Біл вважає основою олімпійської збірної. Він задовольнений їх суто людськими якостями, однак стійкою у бажанні віддати їй все Середній вік цих 12 змагунів 26 років; найстаршому Марлоу 32 роки, наймолодшому Кірлі 23 роки. Середній ріст дружини 194 см. Найвищий Крейг Бак — 203 см., „найкоротший“ Род Вайлд 187 см. У порівнянні з рядом інших дружин американці старші і нижчі. Проте тренер гадає, що потенціал дружини вимірюється не сантиметрами, а силою волі та самовідданістю на тренуваннях.

„Усі мої вихованці мають ясну мету, — сказав Даг Біл, — хочуть вирватися з тієї жіночої дружини ЗСА, яка вже переконала світ у вмінні грати відбиванку. Ми ж тільки на шляху до нього. І немає кращої нагоди, ніж олімпійські ігри... Тільки гучний успіх сприятиме подальшій популяризації чоловічої відбиванки в ЗСА“.

Кінцевий показник табелі ігор турніру Савина в Одесі: збірна СССР-1, збірна ЗСА, Польща, Японія, Чехо-Словачка, збірна СССР-2, Болгарія, Фінляндія, Куба, Румунія, Одеса „Політехнік“.

Найкращими змагунами турніру були: В. Зайцев (СССР-1), Дасті Дворак (ЗСА) і Т. Вуйович (Польща). Першорядні ролі в збірній СССР-1 відіграли вихованець „Політехніки“ Одеса — Олександр Сорокалет і Юрій Панченко з київського „Львовмотива“.

Згідно з повідомленнями спортивних кореспондентів з Одеси, окрасою турніру

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.

СЕНАТ ВЕЛИКОЮ більшістю голосів прийняв законопроект про асигнування 188 мільйонів доларів на військові цілі в 1984 році, включаючи сюди віднову продукції нервового газу. Пропозиція Уряду президента Рональда Регана, яка вже була раніше дискусювана на форумі Конгресу, знайшла тепер, після погіршення загальної політичної ситуації у зв'язку із зістріленням південнокорейського пасажирського літака повне зрозуміння до питання дозброєння Америки і поліпшення оборонної програми.